

# Prelim pages

 <https://doi.org/10.1075/btl.152.prelim>

Pages i–iv of

**Translation and Affect: Essays on sticky affects and translational affective labour**

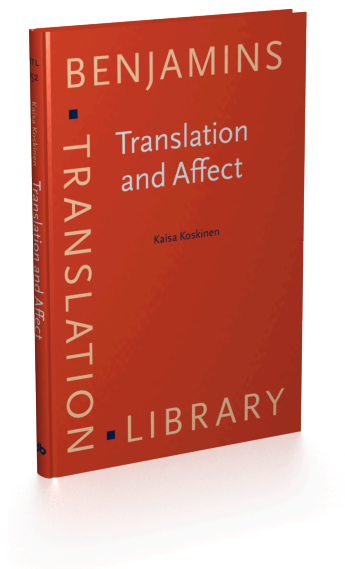
**Kaisa Koskinen**

[Benjamins Translation Library, 152] 2020. xii, 201 pp.

© John Benjamins Publishing Company

This electronic file may not be altered in any way. For any reuse of this material written permission should be obtained from the publishers or through the Copyright Clearance Center (for USA: [www.copyright.com](http://www.copyright.com)).

For further information, please contact [rights@benjamins.nl](mailto:rights@benjamins.nl) or consult our website at [benjamins.com/rights](http://benjamins.com/rights)



## Translation and Affect

# *Benjamins Translation Library (BTL)*

ISSN 0929-7316

The Benjamins Translation Library (BTL) aims to stimulate research and training in Translation & Interpreting Studies – taken very broadly to encompass the many different forms and manifestations of translational phenomena, among them cultural translation, localization, adaptation, literary translation, specialized translation, audiovisual translation, audio-description, transcreation, transediting, conference interpreting, and interpreting in community settings in the spoken and signed modalities.

For an overview of all books published in this series, please see  
*[benjamins.com/catalog/btl](http://benjamins.com/catalog/btl)*

## **General Editor**

Roberto A. Valdeón  
University of Oviedo

## **Associate Editor**

Franz Pöchhacker  
University of Vienna

## **Honorary Editors**

Yves Gambier  
University of Turku  
& Immanuel Kant Baltic Federal University

Gideon Toury†  
Tel Aviv University

## **Advisory Board**

Cecilia Alvstad  
Stockholm University

Georges L. Bastin  
University of Montreal

Dirk Delabastita  
University of Namur

Daniel Gile  
Université Paris 3 - Sorbonne Nouvelle

Arnt Lykke Jakobsen  
Copenhagen Business School

Krisztina Károly  
Eötvös Lorand University

Kobus Marais  
University of the Free State

Christopher D. Mellinger  
University of North Carolina at Charlotte

Jan Pedersen  
Stockholm University

Nike K. Pokorn  
University of Ljubljana

Luc van Doorslaer  
University of Tartu & KU Leuven

Meifang Zhang  
University of Macau

## **Volume 152**

Translation and Affect. Essays on sticky affects and translational affective labour  
by Kaisa Koskinen

# Translation and Affect

Essays on sticky affects and translational  
affective labour

Kaisa Koskinen

University of Tampere

John Benjamins Publishing Company

Amsterdam / Philadelphia



The paper used in this publication meets the minimum requirements of the American National Standard for Information Sciences – Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48-1984.

DOI 10.1075/btl.152

**Cataloging-in-Publication Data available from Library of Congress:**  
**LCCN 2020012220 (PRINT) / 2020012221 (E-BOOK)**

ISBN 978 90 272 0703 6 (HB)  
ISBN 978 90 272 6104 5 (E-BOOK)

© 2020 – John Benjamins B.V.

No part of this book may be reproduced in any form, by print, photoprint, microfilm, or any other means, without written permission from the publisher.

John Benjamins Publishing Company · <https://benjamins.com>